

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22748164   |  |   |  |  |   |   |  |   |   |
|--|--|---|--|--|---|---|--|---|---|
| DE   | EN   | FR  | IT   | NL   | ES  | CZ  | HR   | SI  | HU  |
| Montage nur durch qualifiziertes Fachpersonal durchführen.   | Installation may only be carried out by qualified personnel.   | Effectuez le montage uniquement par du personnel spécialisé qualifié.   | Effettuare il montaggio solo da parte di personale specializzato qualificato.                                      | Voer de montage alleen uit door gekwalificeerd vakpersoneel.   | El montaje sólo lo debe realizar personal especializado cualificado.  | Montáž provádějte pouze kvalifikovaným odborným personálem.   | Montažu izvodi samo kvalificirano stručno osoblje.   | Montažo izvaja samo usposobljeno strokovno osebje.  | Az összeszerelést csak képzett szakember végezheti.   |
| Verwenden Sie geeignete Schutzausrüstung, insbesondere bei der Installation auf Höhen.                                       | Use appropriate protective equipment, especially when installing at heights.                               | Utiliser un équipement de protection approprié, notamment lors d'une installation en hauteur.   | Utilizzare dispositivi di protezione adeguati, soprattutto in caso di installazione in altezza.                    | Gebruik geschikte beschermingsmiddelen, vooral bij installatie op hoogte.  | Utilice equipo de protección adecuado, especialmente cuando se instale en altura.                                       | Používejte vhodné ochranné prostředky, zejména při montáži ve výškách.  | Koristite odgovarajuću zaštitnu opremu, posebno kod postavljanja na visinama.  | Uporablajte ustrezno zaščitno opremo, zlasti pri nameščanju na višinah.   | Használjon megfelelő védőfelszerelést, különösen magasba történő telepítéskor.  |
| Beachten Sie die örtlichen Bauvorschriften und Sicherheitsbestimmungen.  | Observe local building codes and safety regulations.   | Suivez les codes du bâtiment et les règles de sécurité locales.   | Seguire i codici edilizi locali e le norme di sicurezza.   | Volg de plaatselijke bouwvoorschriften en veiligheidsvoorschriften.  | Siga los códigos de construcción y las normas de seguridad locales.   | Dodržujte místní stavební předpisy a bezpečnostní předpisy.   | Pridržavajte se lokalnih građevinskih propisa i sigurnosnih propisa.   | Upošteevajte lokalne gradbene predpise in varnostne predpise.   | Tartsa be a helyi építési előírásokat és biztonsági előírásokat.  |
| Überprüfen Sie vor der Installation die Kompatibilität des Fallrohrzubehörs mit anderen Materialien und Systemen.            | Before installation, check the compatibility of the downpipe accessories with other materials and systems. | Avant l'installation, vérifiez la compatibilité des accessoires de descente pluviale avec d'autres matériaux et systèmes.                 | Prima dell'installazione verificare la compatibilità degli accessori per pluviali con altri materiali e sistemi.   | Controleer vóór de installatie de compatibiliteit van de regenpijpaccessoires met andere materialen en systemen.   | Antes de la instalación comprobar la compatibilidad de los accesorios de bajante con otros materiales y sistemas.       | Před instalací zkontrolujte kompatibilitu příslušenství svodu s jinými materiály a systémy.                     | Prije ugradnje provjerite kompatibilnost pribora za odvodnu cijev s drugim materijalima i sustavima.                 | Pred montažo preverite združljivost pribora za odtočno cev z drugimi materiali in sistemi.                        | Üzembe helyezés előtt ellenőrizze az ejtőcső tartozékok kompatibilitását más anyagokkal és rendszerekkel.                                 |
| Vermeiden Sie den Kontakt mit korrosiven Substanzen, um die Lebensdauer des Zubehörs zu verlängern.                          | To extend the life of the accessories, avoid contact with corrosive substances.                            | Évitez tout contact avec des substances corrosives pour prolonger la durée de vie des accessoires.  | Evitare il contatto con sostanze corrosive per prolungare la vita degli accessori.                                 | Vermijd contact met bijtende stoffen om de levensduur van de accessoires te verlengen.                             | Evite el contacto con sustancias corrosivas para prolongar la vida útil de los accesorios.                              | Vyhňte se kontaktu s korozivními látkami, abyste prodloužili životnost příslušenství.                           | Izbjegavajte kontakt s korozivnim tvarima kako biste produljili vijek trajanja pribora.                              | Izogibajte se stiku z jedkimi snovmi, da podaljšate življenjsko dobo dodatkov.                                    | A tartozékok élettartamának meghosszabbítása érdekében kerülje a korrozív anyagokkal való érintkezést.                                    |
| Entfernen Sie Blätter, Schmutz und andere Ablagerungen regelmäßig, um die ordnungsgemäße Funktion sicherzustellen.           | Remove leaves, dirt and other debris regularly to ensure proper function.                                  | Retirez régulièrement les feuilles, la saleté et autres débris pour garantir un bon fonctionnement.                                       | Rimuovere regolarmente foglie, sporco e altri detriti per garantire il corretto funzionamento.                     | Verwijder regelmatig bladeren, vuil en ander vuil om een goede werking te garanderen.                              | Retire las hojas, la suciedad y otros desechos con regularidad para garantizar un funcionamiento adecuado.              | Pravidelně odstraňujte listí, nečistoty a jiné nečistoty, abyste zajistili správnou funkci.                     | Redovito uklanjajte lišće, nečistoće i druge ostatke kako biste osigurali pravilan rad.                              | Redno odstranjujte listje, umazanijo in druge odpadke, da zagotovite pravilno delovanje.                          | Rendszeresen távolítsa el a leveleket, szennyeződést és egyéb törmelékét a megfelelő működés érdekében.                                   |
| Stellen Sie sicher, dass das Fallrohrzubehör ordnungsgemäß montiert und gesichert ist, um Unfälle oder Schäden zu vermeiden. | Make sure the downspout accessories are properly installed and secured to avoid accidents or damage.       | Assurez-vous que les accessoires de descente pluviale sont correctement installés et sécurisés pour éviter les accidents ou les dommages. | Assicurarsi che gli accessori del pluviale siano installati e fissati correttamente per evitare incidenti o danni. | Zorg ervoor dat regenpijpaccessoires correct zijn geïnstalleerd en vastgezet om ongelukken of schade te voorkomen. | Asegúrese de que los accesorios del bajante estén instalados y asegurados correctamente para evitar accidentes o daños. | Ujistěte se, že příslušenství svodu je správně nainstalováno a zajištěno, aby nedošlo k nehodám nebo poškození. | Provjerite jesu li dodaci za odvodnu cijev ispravno instalirani i pričvršćeni kako biste izbjegli nezgode ili štetu. | Prepričajte se, da so dodatki za odtočne cevi pravilno nameščeni in pritjeni, da preprečite nesreče ali poškodbe. | Győződjön meg arról, hogy az ejtőcső tartozékok megfelelően vannak felszerelve és rögzítve a balesetek és sérülések elkerülése érdekében. |
| Vermeiden Sie das Überlasten des Zubehörs, um Schäden zu verhindern.   | Avoid overloading the accessories to prevent damage.   | Évitez de surcharger les accessoires pour éviter tout dommage.  | Evitare di sovraccaricare gli accessori per evitare danni.   | Vermijd overbelasting van de accessoires om schade te voorkomen.   | Evite sobrecargar los accesorios para evitar daños.   | Vyvarujte se přetěžování příslušenství, abyste předešli poškození.  | Izbjegavajte preopterećenje pribora kako biste spriječili oštećenje.   | Izogibajte se preobremenitvi dodatkov, da preprečite poškodbe.  | Kerülje a tartozékok túlterhelését a sérülések elkerülése érdekében.  |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Thomas Köhler  
Siegenbeckstr. 15 - 59071 Hamm-Uentrop  
T.Koehler@Funkegruppe.de